



STEGEN
ESCHBACH
WITTENTAL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

STEGEN

Jahrgang 54

Donnerstag, 21. September 2023

KW 38

MUSIKALISCHER SOMMER AUSKLANG



SONNTAG, 24.09.2023

12:00 – 18:00 Uhr

Schulhof/ Halle Stegen-Eschbach

MUSIKALISCHE UNTERHALTUNG MIT
Musikverein Yach
Jugendkapelle MV Eschbach
Musikverein Wittental

MIT KINDERPROGRAMM

„Spezialität Reh aus heimischem Wald“



Ökumenisches
Bildungswerk
Dreisamtal

Ein Jahr als Weltwärts-Freiwillige an
einer Schule in Lesotho

Vortrag mit Bildern

Leah Scheiwe, Kirchzarten



Mittwoch, 27. September 2023, 19.30 Uhr

Ökumenisches Zentrum, Stegen, Dorfplatz 14

Eintritt frei – Bitte um eine Spende



Veranstalter: Röm. kath. Kirchengemeinde Dreisamtal

Tauzieh-Weltmeisterschaft - WM-Gold für deutsche U23-Nationalmannschaft

Text siehe Innenseite

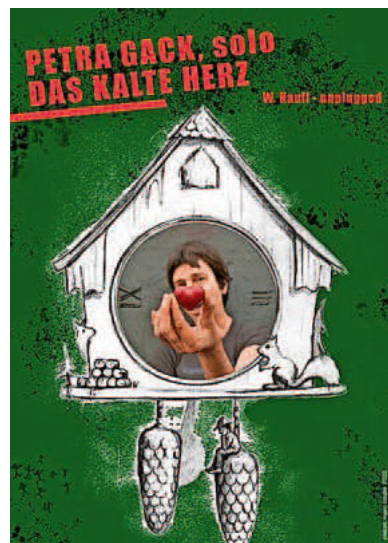


Stegerer Kulturtage

Am Sonntag, den
1. Oktober 2023,
17.00 Uhr, spielt die
Schauspielerin Petra
Gack im Bürgersaal
(Rathaus Stegen),
Dorfplatz 1, das Stück:

„DAS KALTE HERZ“
- ein Klassiker der
Kunstmärchen aus
dem Schwarzwald
- frei nach Wilhelm
Hauff

Einlass 16.15 Uhr. Ein-
tritt frei, Spenden er-
wünscht.



Herzlich Willkommen zum neuen Schuljahr

An der Grundschule
Stegen gibt es seit
dem 11.09.23 eine
Konrektorin.

Frau Christina Lais,
37 Jahre, wurde von
ihrem Kollegium
herzlich willkommen
geheißen. Schulamts-
direktor Rainer Beha
beglückwünschte sie
zu ihrem neuen Amt.
Frau Lais übernimmt
derzeit die kommis-
sarische Schulleitung
der Schule. Die Schul-
leiterstelle wird neu
besetzt, das Verfah-
ren ist im Gange.



Stegerer Familienfest

Herzliche Einladung zum Stegener Familienfest am Samstag, den 23. September 2023 von 11.00 - 17.00 Uhr, Dorfplatz Stegen.

Stegener Kulturtage

Zum Inhalt:

Peter Munk lebt mit seiner Mutter einsam und verarmt als Köhler im Schwarzwald. Er möchte reich werden – koste es, was es wolle!!! Der Holländermichel kann ihm dabei helfen. Allerdings unter einer Bedingung: Peter muss ihm sein Herz verkaufen. Er bekommt dafür ein Herz aus Stein. Jetzt ist er reich – aber einsamer als je zuvor. Das Glasmännchen hilft ihm sein echtes Herz wieder zu gewinnen. Petra Gack spielt, wie immer, alle Rollen. Das Stück dauert etwa 50 Minuten. Nach einer kleinen Getränkepause möchte Petra Gack zur Diskussion und Fragen zu ihrer Interpretation dieses Märchens das Publikum einladen.

Die Freiburger Schauspielerin und Musikerin Petra Gack ist bekannt für das Schreiben und Aufführen eigener Werke, unter anderem IM ALTEN KLAVIERDEPOT - in der Schwarzwaldstr. 7 in der Breisgau-Metropole Freiburg. Im Laufe ihrer dreißigjährigen Karriere tourte sie durch ganz Deutschland und war unter anderem Ensemblemitglied am Stadttheater Heidelberg (1983-1987) und Gastschauspielerin in Freiburg unter der Intendanz von Hans J. Ammann und Amélie Niermeyer. Ebenfalls war sie bei dem Musiktheater „Die Schönen der Nacht“ als Sängerin in mehreren Stücken zu sehen. Gastspielreisen führten nach Italien, Frankreich, Mexiko und Brasilien.

Außerdem gastierte die Schauspielerin Petra Gack bereits mit ihren

Solotheaterstücken IMPERIA und DAS KÄTHCHEN VON HEILBRONN im Bürgersaal in Stegen.

Mit ihrem eigenen Werkstatt-Theater DAS ALTE KLAVIERDEPOT bereichert sie das Freiburger Kulturleben.

Die Palette der Texte und Musikbeiträge reichen von gefühlvollen bis kraftvoll-bestärkenden Worten und Klängen und trifft so den Nerv unserer Zeit.

Das Team der Stegener Kulturtage freut sich über Ihr Kommen.

Tauzieh-Weltmeisterschaft - WM-Gold für deutsche U23-Nationalmannschaft

Bei der diesjährigen Tauzieh-Weltmeisterschaft, welche in Sursee/Schweiz ausgetragen wurde, nahmen vier ZieherInnen des Tauziehclub Eschbachtal teil. Besonders erfolgreich war dabei Niklas Greber, der für die U23-Nationalmannschaft nominiert wurde. Nach einer ausgezeichneten Vorrunde und einem klaren Halbfinalsieg gegen die Niederlande konnten sie sich für das Finale qualifizieren. Das Finale versprach ein spannendes Duell gegen das Gastgeberland Schweiz zu werden, das die Weltmeisterschaft in den letzten 14 Jahren in der U23 beherrscht hatte. Doch die deutsche Mannschaft um Niklas Greber zeigte eine überragende Leistung und sicherte sich



NOTDIENST/WICHTIGE RUFNUMMERN

BEREITSCHAFTSDIENST FÜR DAS DREISAMTAL

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch
Notfallsprechstunde: Samstag ab 10.00 – 10.30 Uhr, Tel. 93230.
Die Erreichbarkeit für die Patienten unserer Praxis für Notfälle bleibt bestehen.

Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): 116 117 (Anruf ist kostenlos)

Notfallpraxis für Kinder - St. Josefskrankenhaus	Tel. 0180/6076111
Zahnärztlicher-Notdienst	Tel. 0761/12012000
Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH:	Tel. 98 68-0
Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie	Tel. 9384-17
Dorfhelferinneneinsatzleitung:	Tel. 70 77
Gemeindepsychiatrische Dienste	Tel. 9046-0
Hospizgruppe Dreisamtal	Tel. 0160/96263862
Defibrillator: Standort Jägerstr. 1, Vorraum Sparkasse	

NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

Montag, 25.09.2023, 8.00 Uhr

APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr bis um 8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de.

Samstag	Hölderle-Carré Apotheke Caunes Freiburg (Wiehre), Konrad-Goldmann-Str. 5 A, Tel. 0761-368898201
Sonntag	Schwabentor-Apotheke Freiburg (Innenstadt), Oberlinden 22, Tel. 0761-34243
Montag	Brunnen-Apotheke Freiburg (Innenstadt), Bertoldstr. 8, Tel. 0761-32999
Dienstag	Kur-Apotheke Kirchzarten, Hauptstr. 16, Tel. 4333
Mittwoch	Breisgau-Apotheke am Hauptbahnhof Freiburg (Innenstadt), Eisenbahnstr. 64, Tel. 0761-24288
Donnerstag	Urban-Apotheke Freiburg (Herdern), Hauptstr. 58, Tel. 0761-3899630
Freitag	Bären-Apotheke Freiburg (Kappel), Moosmattenstr. 5, Tel. 0761-48877088

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: gemeinde@stegen.de, Internet: www.stegen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de

souverän **den Weltmeistertitel**. Dieser Sieg markierte das Ende der schweizerischen Dominanz und erbrachte Deutschland den erhofften Titel. Bei der zuvor ausgetragenen Club-Open WM, d.h. der Weltmeisterschaft der Vereine, konnte das U23-Team um Niklas ebenfalls die Goldmedaille gewinnen. **Ramona Mühl** startete mit der Frauen-Nationalmannschaft in der Klasse bis 500 kg und konnte hier sensationell die Bronze-Medaille gewinnen. Obwohl sie im Halbfinale gegen die Schweiz eine Niederlage einstecken mussten, setzten sie sich im Duell um den dritten Platz souverän in zwei Zügen gegen das Team aus England durch. Ebenfalls startete Ramona in der Mixed-Kategorie und belegte hier den 8. Platz. In der Männer-Kategorie bis 640 kg nahmen aus Eschbach **Lorenz Mühl** und **Mirco Wehrle** teil. In einem starken Teilnehmerfeld verpassten sie leider die Qualifikation für das Halbfinale, wodurch am Ende der 9. Platz zu Buche stand. Ebenfalls denkbar knapp schieden sie bei der Club-Open WM in den Kategorien bis 640 kg und 680 kg nach der Vorrunde aus. Der Tauziehclub Eschbachtal gratuliert allen Athleten herzlich zu ihren beeindruckenden Erfolgen bei der diesjährigen Tauzieh-Weltmeisterschaft.

Sommerausklang des Musikvereins Eschbach am 24.09.2023

Der Musikverein Eschbach e.V. lädt, am **Sonntag, 24.09.23** von 12.00-18.00 Uhr, herzlich zum musikalischen Sommerausklang auf dem Schulhof in Eschbach ein. Wir wollen Sie mit musikalischen Klängen vom Musikverein Yach, der Jugendkapelle Eschbach und dem Musikverein Wittental verwöhnen. Als kulinarisches Highlight gibt es, unter anderem, Reh aus heimischem Wald. Für unsere kleinen Gäste haben wir ein buntes Kinderprogramm vorbereitet.

Wir freuen uns auf einen angenehmen Tag, an dem wir mit Ihnen gemeinsam den Sommer ausklingen lassen können. Wenn es doch schon etwas herbstlicher ist, begrüßen wir Sie gerne in der Halle in Eschbach.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



AKTUELLES AUS STEGEN

In der Kalenderwoche 40 ändert sich der Redaktionsschluss



Das Mitteilungsblatt in **KW 40** erscheint am Donnerstag, dem 05.10. (**Redaktionsschluss: Freitag, 29.09.2023, 8.00 Uhr**)

Wir bitten um Beachtung und entsprechende Abgabe der redaktionellen Beiträge.

Altpapiersammlung am Samstag, 23. September 2023 in Stegen

Ab 7.00 Uhr sammeln der Ortsverein des DRK Stegen und die Feuerwehr in Eschbach Kartonagen und Altpapier.

Bitte stellen Sie dies handlich gebündelt und gut sichtbar bereit. Es wird abgeholt.

Vor allem das Sammeln und Bereitstellen Ihrer Zeitschriften und Magazine ist von Vorteil, da wir die Vergütung nach Gewicht pro Tonne erhalten. Kunststoffe können leider nicht mitgenommen werden.

Die Sammelcontainer stehen bereits am Freitag, den 22. September 2023 vor dem Bauhof im Gewerbehof bzw. am Feuerwehrgerätehaus in Eschbach für Selbstanlieferer zur Verfügung.

Beide Organisationen danken schon heute für die Unterstützung.

Folgende Geschwindigkeitsmessung wurde vom Landkreis durchgeführt:

Datum:	28.08.2023
Zul. Höchstgeschwindigkeit:	40
Messpunkt:	Hauptstraße
Einsatzzeit:	5.21 – 11.10 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	766
Beanstandungen:	33
Höchstgeschwindigkeit:	61

Bauernmarkt Stegen

Jeden Freitag von 9.00 bis 13.00 Uhr findet unser Bauernmarkt auf dem Dorfplatz statt. Hier werden Ihnen frisches Biogemüse aus eigenem Anbau, eine Auswahl an Frischem Bio Fleisch, Wurst und hofeigenem Käse angeboten.



AUS DEM RATHAUS

Unser Rathaus steht Ihnen zur Verfügung. Bitte vereinbaren Sie telefonisch vorab einen Termin. Sie erreichen uns unter:

Fränzi Kleeb	Bürgermeisterin	3969-20
Tamo Friedrich	Sekretariat und Tourismus	3969-0
Georg Link	Hauptamt	3969-23
Jonas Jung	Personal und Digitales	3969-32
Hildegard Eberle	Standesamt und Soziales,	3969-33
Annette Scherer	Ordnungsamt	3969-36
Jannik Schuler	Bauamt	3969-34
Thomas Ketterer	Bauamt	3969-39
Tanja Schmidt	Liegenschaften	3969-22
Joana Heilbock	Einwohnermeldeamt/Bürgerbüro	3969-38
Katharina Kuhn	Rechnungsamt	3969-43
Anke Prior	Rechnungsamt	3969-52
Anja Rießle	Steuern und Abgaben	3969-45
Erika Rombach	Gemeindekasse	3969-42
Jessica Saum	Gemeindekasse	3969-37
Andreas Hummel	Kinder- und Jugendbüro	3969-58

Unsere Öffnungszeiten sind wie folgt:

Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und dienstags zusätzlich von 14.00 bis 17.30 Uhr.

Johannes Schweizer, Ortsverwaltung Eschbach, Tel. 61524
(Sprechzeiten: Mo., 15.00-16.30 Uhr und Do., 18.00-20.00 Uhr, E-Mail: ov.eschbach@t-online.de)

Öffentliche Gemeinderatssitzung

zu der **am Dienstag, dem 26. September 2023, 19.00 Uhr**, im **Bürgersaal des Rathauses Stegen, Dorfplatz 1**, stattfindenden öffentlichen und nicht öffentlichen Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Stegen.

TAGESORDNUNG:

- 9.1 Frageviertelstunde
- 9.2 Bekanntgaben
 - a) Bekanntgabe von Beschlüssen aus der letzten nicht öffentlichen Sitzung
 - b) Sonstige Bekanntgaben
- 9.3 Beratung und Beschlussfassung über die Anpassung der Vergaberichtlinien und der Regelungen im Kaufvertrag der Gemein-

de Stegen zur Vergabe der Bauplatzflächen im Gebiet „Nadelhof“, u.a.:

- Behandlung von Vermögen
- Aufnahme weiterer Regelungen im Kaufvertrag bezüglich der Vermögensangabe und Festlegung von Sanktionen bei Falschangaben
- Behandlung der Wertung eines ehemaligen Wohnsitzes
- Gewährung eines Kinderbonus im Rahmen der Vermarktung der Bauplätze im Baugebiet „Nadelhof“

Hinweis zur Rechtsprechung des Bundesverwaltungsgerichts zu § 13b Baugesetz-buch (BauGB)

Teilnehmer:

- Herr Frank Dinger, badenovaKONZEPT, Freiburg i. Br.
- Bauausschussmitglieder

- 9.4 a) Zustimmung zum Vertrag über den Verkauf von Ökopunkten für den Bebauungsplan „Gewerbepark - 3. Bauabschnitt“
- b) Bebauungsplan „Gewerbepark Stegen“ - 3. Bauabschnitt“ mit örtlichen Bauvorschriften
- Beratung und Beschlussfassung über die eingegangenen Stellungnahmen im Sinne einer Gesamtabwägung –
 - Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) -
- Teilnehmerin: Frau Lioba Fischer, Planungsbüro Fischer, Freiburg i. Br.
- 9.5 Einführung eines regionalen Fahrradverleihsystems zum 1. Januar 2026
- Beratung und Beschlussfassung über die Teilnahme der Gemeinde Stegen an der Ausschreibung -
- Teilnehmerin: Frau Lena Jägler, Projektleiterin, endura kommunal GmbH, Freiburg
- 9.6 Eigenbetrieb Wasserversorgung der Gemeinde Stegen
Beratung und Beschlussfassung
- über die Beibehaltung der Wassergebühr von 1,80 €/cbm netto für den Zeitraum 01.10.2023 bis 31.12.2023 -
 - über die Änderung der Wassergebühr von 1,90 €/cbm netto für den Zeitraum 01.01.2024 bis 31.12.2024 -
 - über den Erlass einer Satzung zur Änderung der Satzung über den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgungsanlage und die Versorgung der Grundstücke mit Wasser (Wasserversorgungssatzung – WVS) der Gemeinde Stegen -
- 9.7 Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung der Gemeinde Stegen
Beratung und Beschlussfassung
- Kenntnisnahme der Betriebsabrechnung für die zentrale Schmutz- und Niederschlagswasserbeseitigung für den Zeitraum 01.10.2020 bis 30.09.2022 -
 - Festlegung der Gebühren für die zentrale Schmutz- und Niederschlagswasser-beseitigung für den Zeitraum 01.10.2023 bis 31.12.2025 -
 - Erlass einer Satzung zur Änderung der Satzung über die öffentliche Abwasser-beseitigung (Abwassersatzung - AbwS) der Gemeinde Stegen -
- 9.8 Belieferung der Gemeinde Stegen mit Gas für den Zeitraum vom 01.01.2024 bis 31.12.2024
- Entscheidung zum Kauf von Erdgas oder Bioerdgas –
 - Bevollmächtigung der Bürgermeisterin zur Auftragsvergabe -
- 9.9 Bestellung von Frau Annette Scherer zur Standesbeamtin (Verhinderungsvertreterin) der Gemeinde Stegen
- 9.10 Wünsche und Anregungen der Gemeinderäte und Bauausschussmitglieder

Das Bürgermeisteramt

Fränzi KleeB
Bürgermeisterin

Auf den Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses wird verwiesen.



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Landratsamt Breisgau Hochschwarzwald Ehrenamtliche Biberberater für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald bestellt

Unterstützung für das Bibermanagement der Unteren Naturschutzbehörde des Landratsamtes

Der Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald hat jetzt vier ehrenamtliche Biberberater. Dieses bietet ein Netzwerk aus Ansprechpartnern, die bei Problemen und Konflikten mit dem Biber weiterhelfen sollen. Neben einem vom Regierungspräsidium beauftragten Fachbüro stehen auch bei der Unteren Naturschutzbehörde des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald entsprechende Fachkräfte zu Verfügung. Bürgerinnen und Bürger, Kommunen und sonstige Betroffene können sich nun jederzeit an die ehrenamtlichen Biberberater als Erstansprechpartner wenden. Die Situation wird dann vor Ort besichtigt und es werden mögliche Maßnahmen festgelegt. Welche Gemeinden im Landkreis von den vier ehrenamtlichen Biberberatern abgedeckt werden, findet sich auf einer Karte auf der Homepage des Landratsamtes unter www.lkbh.de/biber.

Weitere Informationen und die Kontaktdaten zum Bibermanagement des Landkreises finden sich im Internet unter www.lkbh.de/biber.

Ansprechpartner für die Gemeinde Stegen ist Herr Michael Dörfler, E-Mail: todo-pasa@web.de

STEGENER HERBSTFERIEN PROGRAMM

Im Haus der Vereine in Stegen
Montag, 30.10.2023 bis Dienstag, 31.10.2023 und
Donnerstag, 2.11.2023 bis Freitag 3.11.2023
9:00 – 16:00 Uhr, Kosten: 80€

Anmeldung: www.kijustegen.feripro.de

**DRAUßEN, DRINNEN, BACKEN,BAUEN,
SPIELEN, BASTELN, ENTDECKEN,
KOCHEN UND VIELES MEHR...**

**Für alle Kinder
ab 6 Jahren**

Anmeldung:
Kinder- und Jugendbüro Stegen
Andreas Hummel
Dorfplatz 1
79252 Stegen
Tel: 07661 39 69 58
Mobil: 0160 89 75 192
jugendreferatstegen.de

Kinder- und Jugendangebote der Gemeinde Stegen

Montags, 15:00-18:00 Uhr Jugendtreff

Für Alle ab der 5. Klasse,
im Haus der Vereine.

Dienstags, alle zwei Wochen, 14:30-17:30 Uhr Abenteuer/Spielmobil

Für Alle ab der 1. Klasse,
Orte werden vorab im Mitteilungsblatt
bekannt gegeben.

Mittwochs, 15:00-20:00 Uhr Jugendtreff

Für Alle ab der 5. Klasse
Im Haus der Vereine.

Donnerstags, 15:00-18:00 Uhr Kindertreff

Für Alle ab der 1. Klasse
Im Haus der Vereine.

**Weitere Öffnungszeiten
sind nach Absprache möglich!**

Informationen:

Gemeinde Stegen
Kinder- und Jugendbüro
Leitung: Andreas Hummel
Tel.: 07661 39 69 58
Mobil: 0160 89 75 192
jugendreferat@stegen.de

Folge Uns auf:



SCHULE/ KINDERGARTEN



MUSIZIEREN –
ein LEBEN lang!
JMS Dreisamtal e.V.

Jugendmusikschule Dreisamtal

Melden sie sich jetzt zum Instrumentalunterricht an!

Anmeldungen für den Instrumentalunterricht sowie Ummeldungen auf ein anderes Unterrichtsfach sind im September noch jederzeit möglich. Um Ihr Kind möglichst pünktlich zum Beginn des neuen Musikschuljahres am 1. Oktober einteilen zu können, senden Sie uns die An- oder Ummeldung bitte bis Freitag, 29.09.23. Spätere An- und Ummeldungen können nur bei freien Plätzen noch so zeitnah wie möglich berücksichtigt werden.

Rhythmik – Musikzwerge – Instrumentenkarussell: Bitte melden Sie Ihr Kind unbedingt an. Momentan können wir Ihnen noch nicht Tag, Uhrzeit und Ort nennen. Wir sind aber bemüht, ein breites Angebot in den Gemeinden zu schaffen.

Bläserklasse: Bitte melden Sie Ihr Kind unbedingt an, wenn sie Interesse an der Bläserklasse haben. In manchen Orten hängt das Zustandekommen der Bläserklasse noch davon ab, ob es genügend Anmeldungen gibt.

Die Anmeldung ist jederzeit online über unsere Homepage (www.jugendmusikschule-dreisamtal.de) möglich. Alternativ: auf unserer Homepage finden Sie auch unter dem Reiter „An-/ Abmeldung“ -> „Anmeldung“ unser Anmeldeformular, das sie uns gerne postalisch oder per Mail/ Fax zusenden können. Ihre Fragen zum Unterricht an der Jugendmusikschule Dreisamtal beantworten wir gerne!

Sie erreichen uns im Büro: Montag - Donnerstag 9.00-12.00 Uhr, Tel. 981258, E-Mail: jms@jugendmusikschule-dreisamtal.de, www.jugendmusikschule-dreisamtal.de.

vhs Dreisamtal

Mutig oder lebensmüde? Die Tierpersönlichkeiten der Seelöwen auf den Galápagos Inseln - Vortrag von Dr. Jonas Schwarz

Am **Mittwoch, 11.10.23**, 19.30 Uhr nimmt Dr. Jonas Schwarz Sie mit nach Südamerika, auf eine der einsamen Insel des einzigartigen Galápagos Archipels. Neben den imposanten Riesenschildkröten, Darwinfinken und Meerechsen, leben hier unter Palmen die weltweit einzigen tropischen Seelöwen. Doch dieses Paradies ist bedroht und jedes Jahr werden weniger Seelöwen beim Spielen in den Wellen beobachtet. Erfahren Sie vom Meeresbiologen Dr. Jonas Schwarz, wie er und sein Team mit Persönlichkeitstests, Verhaltensbeobachtungen und Tauchcomputern den Geheimnissen dieser charismatischen Tieren auf die Spuren kommen.

Der Vortrag findet im Bürgersaal in der Talvogtei-Scheune in Kirchzarten statt. Veranstalter dieses Vortrags ist die VHS Dreisamtal. Anmeldung ist unbedingt erforderlich unter Tel. 980890 oder über die Homepage. Eintritt: 10,00 €

Agentur für Arbeit Freiburg

Lehrstellen-Hotline - Ausbildung Klarmachen – es ist noch nicht zu spät

In einer Telefonaktion am Mittwoch, 27.09., und Donnerstag, 28.09., schaltet die Berufsberatung eine Hotline, um jungen Menschen im besten Fall doch noch kurzfristig eine Berufsausbildung zu ermöglichen. Jeweils in der Zeit von 18.00 bis 20.00 Uhr informieren unter der Rufnummer 0761/2710-250 Expertinnen und Experten über noch freie Ausbildungsstellen für diesen Herbst, be-



KLIMASCHUTZ IN STEGEN



Claire Air

Die Verdirbnixbox Stegen – ein Erfolgsmodell !

Vor 2 Jahren startete die Arbeitsgruppe Ernährung/Konsum des „Arbeitskreis Klimaschutz Stegen“ den Versuch, über einen Lebensmittelschrank übriggebliebene Waren oder Obst und Gemüse aus Gärten zu „retten“.

Dass dies so gut angenommen werden würde, hatte die Gruppe nicht erwartet. Die Foodsharinggruppe Dreisamtal hat daran einen großen Anteil.

Durch den Ukrainekrieg und die hohe Inflation geht es inzwischen nicht nur um Lebensmittelrettung, sondern auch vermehrt um die Unterstützung für manche Bedürftige.

Sorge bereitet der Gruppe Ernährung/ Konsum die ständig drohende „Vermüllung“ der Verdirbnixbox, die ausschließlich Lebensmitteln ohne Kühlbedarf gewidmet ist.

Wir fordern alle diejenigen, die andere Dinge abgeben wollen, dies vor der eigenen Haustür zu tun, am besten an einem der zweimal im Jahr stattfindenden Verschenktage oder z.B. über Internetforen wie nebenan.de oder beim Kirchzartener Recyclinghof oder die Kleiderboxen.

Die AG Ernährung/ Konsum bedankt sich bei allen, die die Verdirbnixbox regelgerecht nutzen.

www.klimaschutz-stegen.de, info@klimaschutz-stegen.de

Ansprechpartnerin: Anette Blüthgen,
Anette.bluehgen@hotmail.com

raten oder vereinbaren zeitnahe Termine. Angesprochen sind junge Menschen, die noch auf Suche sind oder deren Ausbildungsstart nicht wie geplant geklappt hat. Auch Kurzentschlossene, die eine weiterführende Schule oder eine schulische Ausbildung begonnen und wieder abgebrochen haben, stehen im Focus. Die Hotline ist auch für die Eltern der Jugendlichen geschaltet.



VEREINSNACHRICHTEN



Miteinander Stegen e.V.

Qualifizierungskurs für Alle, die (Mit-)Verantwortung für ältere Menschen übernehmen möchten

Schon seit über 10 Jahren gibt es in Stegen eine Gruppe von Alltagsbegleiterinnen, die ältere Menschen zu Hause unterstützen, z.B. durch die Zubereitung von Mittagessen, Spazierengehen, Vorlesen, mit Gesprächen, einfach da sein etc.. Damit werden Angehörige entlastet und ältere Menschen dabei unterstützt, so lange wie möglich zu Hause bleiben zu können. Denn niemand soll alleingelassen sein. Die Alltagsbegleiterinnen erhalten dafür eine Aufwandsentschädigung. Da die Nachfrage nach Alltagsbegleitung ständig zunimmt, freuen wir uns über Verstärkung. Voraussetzung für den Einsatz als Alltagsbegleiterin ist ein Qualifizierungskurs.

Die Bürgergemeinschaft Oberried bietet ab, Mitte Oktober einen Grundlagenkurs mit 32 Unterrichtseinheiten à 45 Minuten an. Je nach Interesse können zusätzlich noch 8 vertiefende Unterrichtseinheiten zum Thema Demenz belegt werden. Der Kurs findet Donnerstag- oder Freitagabend bzw. auch mal am Samstag statt. Dabei werden insbesondere Themen rund um Veränderungen im Alter, medizinische Grundkenntnisse, Voraussetzungen guter Kommunikation und das Thema Demenz behandelt.

Fachliche Inputs vermitteln Grundlagenwissen, praktische Beispiele bieten vielfältige Möglichkeiten zur Vertiefung. Dabei spielen die Erfahrungen der Teilnehmer und Teilnehmerinnen eine wichtige Rolle. Der Kurs ist kostenfrei. Die Kurskosten werden von der AOK übernommen.

Der Kurs kann auch als Grundlage für einen Aufbaukurs dienen, der im Frühjahr starten wird. Im Hinblick auf die geplante Pflegewohngemeinschaft werden wir viele sozialversicherungspflichtige Arbeitsplätze für Alltagsbegleiterinnen, die die Betreuung der Bewohnerinnen und Bewohner übernehmen werden, schaffen. Wäre so ein Arbeitsplatz im Ort etwas für Sie?

Den Kursplan gibt es auf unserer Webseite unter <https://miteinander-stegen.de>. Der Kurs findet in der Tagespflege im Ursulinenhof in Oberried statt.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Es wäre toll, wenn Sie sich für eine sinnstiftende Tätigkeit qualifizieren. Das tut allen gut – Ihnen, den älteren Menschen und dem Zusammenhalt in Stegen. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!

Anmeldung und weitere Informationen im Netzwerkbüro von Miteinander Stegen.

Öffnungszeiten des Netzwerkbüros

Das Netzwerkbüro von Miteinander Stegen e.V. am Dorfplatz 1 ist Montag und Freitag von 9.00 – 11.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr besetzt. Es besteht die Möglichkeit, außerhalb dieser Zeiten einen Termin zu vereinbaren. Telefonisch ist das Netzwerkbüro unter Tel. 908206 oder per E-Mail unter netzwerk@miteinander-stegen.de erreichbar.



Wandergruppe Stegen

Die Wandergruppe Stegen e.V. bietet am **Samstag, 23.09.2023** eine Wanderung in Hinterzarten an, die für alle Altersgruppen bestens geeignet ist. **Treffpunkt ist um 13.00 Uhr vor der Bäckerei am Bahnhof Hinterzarten.** In Stegen treffen sich die Teilnehmer um 12.15 Uhr und fahren mit dem Pkw nach Hinterzarten. Je nach Wetterlage sollte etwas zum Trinken mitgenommen werden. Eine Einkehr ist anschließend vorgesehen und wird nach Feststellung der Teilnehmeranzahl vorab reserviert. Erleben Sie eine schöne Wanderung - Gott zum Gruß - Gut zu Fuß. Ihre Wandergruppe Stegen

NABU Dreisamtal

Monatstreffen

Die NABU-Gruppe Dreisamtal trifft sich am **Donnerstag, 28.09.2023** von 18.30 bis 20.00 Uhr im Alten Rathaus in Burg-Birkenhof/Kirchzarten, Höllentalstr. 56. Jeder, der an der Arbeit des NABU Dreisamtal Interesse hat und sich informieren will, ist herzlich willkommen.

Moore: Ganz besondere Lebensräume

Vortrag am Freitag, 29. September 2023 im Bürgersaal der Talvogteischeune, Kirchzarten, Talvogteistr. 2 A, Beginn: 19.30 Uhr Friederike Tribukait; sie ist Biologin und Geografin und seit vielen Jahren im Naturschutz tätig. Zu nass, zu kalt und zu nährstoffarm – für die Besiedlung und Bewirtschaftung stellten Moore in der Vergangenheit wenig attraktive und wertlose Landschaftsteile dar.

Sie wurden trockengelegt, um Ackerland und Wald zu gewinnen oder abgetorft. Nicht nur in den großen norddeutschen und voralpinen Moorgebieten, auch im Schwarzwald gerieten auf Moore spezialisierte Tiere und Pflanzen dadurch in Bedrängnis. Über die Zusammenhänge von Moor(arten)schutz und Klimaschutz sowie die Notwendigkeit zur Erhaltung und Vernässung der Moore berichtet die Referentin an Beispielen mit Bildern aus dem Schwarzwald.

Schwimmclub Dreisamtal

Mitgliederversammlung am 10.10.2023, 20.00 Uhr in den Räumen der Talvogtei in Kirchzarten

Kindern die Angst vor dem Element Wasser zu nehmen, sie für das kühle Nass zu begeistern und ihnen das Schwimmen beizubringen, das war das große Ziel vor genau einem Jahr, als sich der Schwimmclub Dreisamtal gegründet hat. Nach einem Jahr und vielen Kindern und Erwachsenen, die erfolgreich Schwimmkurse absolviert und Schwimmabzeichen abgelegt haben, steht nun eine Mitgliederversammlung an. Hierzu laden wir herzlich ein.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Um Anmeldung beim 1. Vorsitzenden Lars Konrad wird gebeten: info@scdreisamtal.de. Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen.

PRIMO-WERBUNG

GEHEN SIE AUF MÄUSEJAGD

Wir sind der ideale Partner für Ihren Kundenfang – günstig, aber mit höchster Qualität. **Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:**

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40 anzeigen@primo-stockach.de

PRIMO





KIRCHENNACHRICHTEN

Kath. Kirchengemeinde Herz Jesu Stegen

FREITAG, 22.09.

Stegen Ökum. Zentrum
18.30 Uhr Lobpreis DRElsamZeit

SONNTAG, 24.09. 25. Sonntag im Jahreskreis

Große Caritaskollekte

Stegen Herz Jesu

11.00 Uhr Eucharistiefeier

DIENSTAG, 26.09.

Zarten, Johannes Kapelle

18.30 Uhr Eucharistische Anbetung „Zeit mit Gott“

SAMSTAG, 30.09.

Stegen Herz Jesu

18.00 Uhr Eucharistiefeier



Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach

DONNERSTAG, 21.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

FREITAG, 22.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SAMSTAG, 23.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SONNTAG, 24.09. 25. Sonntag im Jahreskreis

Große Caritaskollekte

11.00 Uhr Eucharistiefeier (Minigr. 3)

18.00 Uhr Lobpreis mit eucharistischer Anbetung - Beichtgelegenheit

MONTAG, 25.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

DIENSTAG, 26.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

MITTWOCH, 27.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 28.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

FREITAG, 29.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SAMSTAG, 30.09.

7.00 Uhr Eucharistiefeier

SONNTAG, 01.10. 26. Sonntag im Jahreskreis

9.00 Uhr Eucharistiefeier (Minigr. 4) mit Segnung der Erntegaben

Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen

Sonntag, 24.09.2023

11.00 Uhr Tauffest mit Tauferinnerung im evangelischen Gemeindezentrum in Kirchzarten mit Pfarrer van Oorschot und Pfarrer Geyer

Dienstag, 26.09.2023

16.30 Uhr Gottesdienst in der Johanniskapelle im Seniorenzentrum in Kirchzarten

Musikalische Gruppen (nicht in den Schulferien)**Gospelchor:**

montags, 18.00 – 19.30 Uhr im Ökumen. Zentrum, Stegen, Dorfplatz 14

Kammerorchester:

freitags um 18 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten.

Infos Evang. Pfarramt, Tel. 62010

Kantorei:

freitags um 20.00 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten.

Infos Evang. Pfarramt, Tel. 62010

Blaues Kreuz, freitags, 19.30 Uhr: Gesprächsgruppe für Suchtabhängige und deren Angehörige Clubraum des Ev. Gemeindezentrums, Kontakt: www.blaues-kreuz.de/ov-freiburg, Tel. 0761/285830-0.

„Fürchte dich nicht!“ - Chorkonzert im EGZ

Am **Samstag, 23. September**, 19.00 Uhr gibt die Kantorei der evangelischen Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen im EGZ, Schaulinslandstraße 8, Kirchzarten ein Konzert, unter dem Motto „Fürchte dich nicht“. Dies ist der Titel des Hauptwerks an diesem Abend, einer Motette von Johann Christoph Bach (1642 – 1703). Die Organistin Tomoyo Inoue und die Cellistin Anna Jung-Oberlin werden den Chor bei zwei Werken begleiten. Außerdem wird Tomoyo Inoue Solo-Orgelwerke von Johann Sebastian Bach und Felix-Mendelssohn-Bartholdy spielen. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erwünscht.



TOURIST-INFO



Folgen Sie uns auf
[@tourismus.dreisamtal](https://www.instagram.com/tourismus.dreisamtal)

**Wir sind für Sie da**

Tourist-Info Dreisamtal, Hauptstraße 24, Kirchzarten,
Tel. 907980, tourist-info@dreisamtal.de, www.dreisamtal.de

Montag bis Freitag: 9.30 - 17.00 Uhr, samstags 10.00-12.00 Uhr, an Sonn- und Feiertagen geschlossen.

Unsere aktuellen Tipps:

- **Freitag, 22. September, 19.30 Uhr: Konzert „Theresa Dold – Jetzt bin i do“, Hansmeyerhof, Buchenbach KARTENVORVERKAUF in der Tourist-Info**
- **Samstag, 23. September, 18.00 Uhr: Oktoberfest in Zarten, Alte Säge: Party mit den ‚Gipfelstürmern‘ KARTENVORVERKAUF in der Tourist-Info**
- **Sonntag, 24. September: Am Rande des Abgrunds – Steinbruch, Reben und Panorama am Isteiner Klotz**, geführte Wanderung mit dem Schwarzwaldverein. Treffpunkt: 9.00 Uhr am Bahnhof Kirchzarten. Bitte melden Sie sich an: Tel. 4275 oder Tel. 6299516

Veranstaltungen im Dreisamtal vom 19. bis 28. September

(Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen finden Sie auf unserer Website dreisamtal.de/handleben/veranstaltungskalender)

Dienstag, 19. September

13.00-ca. 15.30 Uhr: Kleine Tour auf dem Kräuter-Erlebnispfad (ca. 3,8 km), Hofsgrund, Anmeldung: kraeuterpfad.oberried-hofsgrund@web.de, Tel. 07602-388 (Barbara Odrich-Rees), www.kraeuterdorf-oberried.de.

Mittwoch, 20. September

20.00 Uhr: Lesung von Matthias Politycki: Alles wird gut – Chronik eines vermeidbaren Todes, Buchladen in der Rainhof Scheune, Höllentalstraße 96, Kirchzarten, Reservierung erforderlich per E-Mail an info@buchladen-rainhof.de oder telefonisch: 9880921.

Samstag, 23. September

11.00- ca. 14.30 Uhr: Große Tour auf dem Kräuter-Erlebnispfad (ca. 4,5 km), (s.o.- 19.09.).

Samstag, 23. September

19.00 Uhr Poetry-Slam in der Rainhofscheune, Höllentalstraße 96, Kirchzarten.

Dienstag, 26. September

13.00-ca. 15.30 Uhr: Kleine Tour auf dem Kräuter-Erlebnispfad (ca. 3,8 km) (s.o. – 19.09.).

Regelmäßige Veranstaltungen

Täglich (außer Sonntag): 15.30-16.30 Uhr: Ponyreitspaziergang auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4, www.fancy-farm.de, Ute Harre, Tel. 0171/4479 607 (Anmeldung erforderlich).

Dienstags: 17.00 Uhr: Auf dem Rücken der Ponys, Kinder ab 3 J., ohne Anmeldung, bei jedem Wetter (Reithalle), Erlenhof, Buchenbach-Himmelreich, Erlenhofstr. 5, www.erlenhof-himmelreich.de.

Donnerstags: 20.30 Uhr: Skatabend, Kirchzarten Gasthaus Alte Post, Bahnhofstr. 38, Fritz Thiesen, Tel. 4724 (nicht an Feiertagen!).

Heimatstüble - jeden Montag 17.00-19.00 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27.

Schniederlihof – Samstag, Sonn- und Feiertag: 12.00-16.00 Uhr, Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3.

Kienzlerschmiede, am Osterbach (Promenadenweg vor dem Schwimmbad an der Dietenbacher Straße) Vor der Schmiede werden Kaffee und Kuchen sowie alkoholfreie Getränke gegen Spenden angeboten. Die Führungen sind kostenlos und dauern jeweils ca. 15 Minuten, Führung: 14.30-17.00 Uhr: Freitag, 22. September.

Historische Gassenbauernhofmühle in Oberried-Zastler, Talstraße 7, Führung: 17.00-19.00 Uhr: 06.10. Weitere Besichtigungstermine können gerne telefonisch vereinbart werden: Tel. 989230 (Theo Hirschbihl).

Alte Säge in Zarten, Besuchstermine gerne telefonisch: Sigrun Bludau: Tel. 61327 oder per E-Mail: sigrun.bludau@gmx.de, www.buergerverein-zarten.de.

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18, Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, Tel. 99298, www.hansmeyerhof.de.

Steinwasenpark: täglich 10.00-18.00 Uhr, www.steinwasenpark.de

Museums-Bergwerk Schauinsland: Führungen: www.schauinsland.de/museums-bergwerk

Täglich nach Vereinbarung

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden, Eseln oder Ponys: dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Walks: berggeheimnis.com

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur, mit Kräutern oder rund um den Schauinsland, mit Bike, oder Fuß dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren



Samis Familien-Tipp
Großes Familienfest mit Flohmarkt auf dem Dorfplatz in Stegen, Samstag, 23. September 11.00-17.00 Uhr.

Touren, Events, Tipps:
www.dreisamtal.de

**FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT****Einladung zum Schulfest der Werkrealschule Dreisamtal**

Wir freuen uns, Sie herzlich zum Schulfest und zur offiziellen Einweihung der neuen Außenstelle der Werkrealschule Dreisamtal in Buchenbach, an der Sommerbergsschule einladen zu dürfen.

Das Schulfest findet am Donnerstag, den **28. September, von 17.00 bis 20.00 Uhr** statt.

Die Eröffnung der neuen Außenstelle ist ein bedeutender Meilenstein für unsere Schule und wir möchten diesen Anlass gebührend feiern. Alle Interessierten sind herzlich willkommen, um gemeinsam mit uns diesen besonderen Tag zu begehen.

Es wird zahlreiche Aktivitäten und Attraktionen für Jung und Alt geben. Selbstverständlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt.

Mit herzlichen Grüßen,
Werkrealschule Dreisamtal

Fachtagungen für Urlaubshöfe

Fachvorträge und Impulse - online am Donnerstag, 16. November, 14.00 — 17.00 Uhr

Fachexkursion zu zwei Ferienhöfen mit nachhaltigen Ideen und Konzepten

Dienstag, 21. November 2023, 10.00 – 16.00 Uhr, Bodenseekreis

Mittwoch, 22. November 2023, 10.00 – 16.00 Uhr, Ortenaukreis

Donnerstag, 23. November 2023, 10.00 – 16.00 Uhr,

Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Die Teilnahme ist nur für einen der Termine möglich.

ZUM THEMA/GENEGENSTAND DER FACHTAGUNG

Nachhaltiger Tourismus ist gefragter denn je. Immer mehr Urlauber verreisen gerne energie- und klimaschonend, das Umwelt-Bewusstsein der Feriengäste wächst stetig. Reisende wünschen die Nutzung lokaler Ressourcen, Energieeffizienz, Produkte vom Hof oder nachhaltige Ausstattung, um sich wohlfühlen.

Landwirtschaftsbetriebe sind daher in Nachhaltigkeit, Klima- und Umweltschutz immer stärker gefordert. Für den Ferienhof ist Nachhaltigkeit inzwischen ein zusätzliches Qualitätszeichen. Um in Zukunft wettbewerbsfähig zu bleiben, gilt es Chancen und Möglichkeiten einer nachhaltigen Ausrichtung im Ferienbetrieb und auf dem Hof anzupacken und auszubauen.

Von unseren Experten der digitalen Veranstaltung erhalten Sie Informationen und Impulse. Diese helfen Ihnen, das Thema für Ihren Betrieb aufzuarbeiten/anzupassen und für die Weiterentwicklung des Betriebszweiges zu nutzen. In einer Exkursion wollen wir uns anschauen wie das vielschichtige Thema Nachhaltigkeit dort bereits umgesetzt und den Gästen kommuniziert wird. Freuen Sie sich auf einen Austausch mit Experten und Berufskolleginnen und -kollegen.

ORGANISATORISCHES

Die Teilnahmegebühr beträgt 20,00 EUR. Nicht enthalten sind Verpflegung und Getränke am Exkursionstag. Auch die Fahrt zu den Höfen am Exkursionstag ist selbst zu organisieren, bitte Fahrgemeinschaften bilden.

Online-Anmeldung vom 22. September bis 2. November 2023 über die Webseite des Landwirtschaftsamtes Offenburg: <https://ortenaukreis.landwirtschaft-bw.de/> Rubrik Veranstaltungen

WÜNSCHE UND ANREGUNGEN?

WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

Online finden Sie nützliche Informationen: » **Preislisten** » **Ansprechpartner** » **Angebote**

Natürlich sind wir auch persönlich für Sie da!



Fahrplanänderungen auf den DB Regio Linien S1 und S10 der Breisgau S-Bahn

Zeitraum der Bauarbeiten: Freitag, 6. Oktober, 21.35 Uhr bis Montag, 23. Oktober, 4.20 Uhr

Grund der Bauarbeiten: Schienen- und Weichenerneuerungen entlang der Strecke. **Fahrplanänderungen:** Streckensperrung, Zugausfälle und Ersatzverkehr mit Bussen zwischen Titisee und Seebrugg. Die genauen Ersatzhaltestellen können Sie sich bei Google Maps anzeigen lassen. **Die Ersatzfahrpläne sind in den digitalen Reiseauskunftsmedien auf bahn.de sowie im DB Navigator eingearbeitet.**

Vorankündigung: Streckensperrung zwischen Himmelreich und Hinterzarten, Zugausfälle und Ersatzverkehr mit Bussen (EV)

Zeitraum der Bauarbeiten: In den Nächten von Do/Fr, 26./27. Oktober bis Sa/So, 28./29. Oktober, jeweils 19.20 - 5.15 Uhr

Erster Ausfall zwischen Himmelreich und Hinterzarten bereits in der Nacht von Mo/Di 2./3. Oktober, Abfahrt (Himmelreich) regulär 1.15 Uhr. Als Ersatz fährt ein Bus. Im weiteren Fahrtverlauf ab Hinterzarten fährt die S1 mit einer veränderten Fahrzeit von bis zu +7 min bis Löffingen. Tagesaktuelle Informationen zu unseren Baustellen finden Sie im Internet unter bauinfos.deutschebahn.com.

Zwiebelkuchenfest am Gummenwald in Buchenbach-Unteribental

Die Narrengilde Rot-Blau Höllental e.V. veranstaltet wieder ihr beliebtes Zwiebelkuchenfest am **24.09.2023**, ab 11.00 Uhr im Festschopf „Am Gummenwald“. Neben dem ofenfrischen Zwiebelkuchen nach einem alten Kaiserstühler Rezept mit neuem Süßen von der Winzergenossenschaft Glottertal, wird auch Leckeres vom Grill und Kaffee und Kuchen angeboten. Zur musikalischen Unterhaltung konnten die Notenfüchse des Akkordeonclubs Höllental sowie die Tanzmusik der Trachtenkapelle St. Ulrich gewonnen werden. Für die Kinder wird ein Programm und Spiele angeboten. Die Narrengilde Rot-Blau freut sich auf viele Gäste!

Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald

Erfolgreicher Direktvertrieb mit Google Ads und Meta Ads

Das Amt für Landwirtschaft Ortenaukreis bietet am **9. Oktober 2023** von 14.30 bis 16.30 Uhr in Kooperation mit dem Fachbereich Landwirtschaft des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald eine Onlinefortbildung zum Thema „Erfolgreicher Direktvertrieb mit Google Ads und Meta Ads“ an. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer erhalten einen praxisorientierten Überblick in die Durchführung von Online-Vermarktungskampagnen auf Google und Meta - Facebook und Instagram - sowie die damit verbundene Optimierung der eigenen Webseite. Marketingexperte Markus Michels stellt Tipps und Tools vor, die bei einer Kampagnenplanung unterstützen. Die Fortbildung richtet sich an Einsteigende, die Ihren Direktvertrieb über Onlinewerbung stärken möchten oder die Umsatzanteile bei Buchungen von Urlaubsunterkünften über die eigenen Kanäle ausbauen wollen. **Eine Anmeldung ist bis 25. September 2023** über ein Kontaktformular auf der Internetseite des Landwirtschaftsamtes des Ortenaukreises unter www.ortenaukreis.landwirtschaft-bw.de unter dem Reiter „Veranstaltungen“ erforderlich. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Naturpark Südschwarzwald

Tagung beleuchtet Auswirkungen von Freizeitaktivitäten auf Tierwelt

Am **13. Oktober 2023** findet im Naturschutzzentrum Südschwarzwald die Fachtagung „bewusstWild – das Miteinander von Mensch und Tier“ statt, welche von der Akademie für Natur- und Umwelt-

schutz Baden-Württemberg in Zusammenarbeit mit dem Naturpark Südschwarzwald und dem Naturschutzzentrum Südschwarzwald ausgerichtet wird. Die Tagung beleuchtet anhand der aktuellen Wildtierforschung die Auswirkungen menschlicher Aktivitäten, vor allem im Bereich der Freizeitanutzung, auf die Tierwelt. Können räumliche Konzepte und Besucherlenkung die Störwirkungen abmildern? Welchen Einfluss haben Bilder im Marketing und in den Sozialen Medien auf den Umgang des Menschen mit der Natur? Wie können Sensibilisierungskampagnen und Bildung für nachhaltige Entwicklung zu einem verantwortungsvollen Verhalten in der Natur beitragen? Fachleute werden auf der Tagung zu diesen Themen referieren. Lösungsansätze sollen gemeinsam mit den Teilnehmenden, vom Waldbesitzenden bis zum Anbieter von Schneeschuhtouren, diskutiert werden. **Die Teilnahme an der Fachtagung ist kostenlos und noch gibt es freie Plätze. Anmeldung online unter: <https://umweltakademie.baden-wuerttemberg.de/fachtagungen-und-fortbildungen>.**

Landesfrauenrat Baden-Württemberg FRAUEN MACHT POLITIK!

So wirbt nicht nur der Landesfrauenrat Baden-Württemberg mit einer umfangreichen Kampagne für mehr Frauen in den kommunalen Gremien sondern auch die kommunalen Gleichstellungsbeauftragten des Ortenaukreises sowie der Landkreise Emmendingen und Breisgau-Hochschwarzwald. Mit einer dreiteiligen Online-Vortragsreihe wird zum einen der Weg in die Kommunalpolitik beleuchtet, zum anderen werden vorliegende Kompetenzen und Ressourcen der Teilnehmerinnen in den Blick genommen sowie Anregungen und Tipps zum Zeitmanagement und Selbstfürsorge gegeben. Dauer der Online-Seminare jeweils 19.00 – ca. 20.30 Uhr. Die Anmeldung erfolgt jeweils über: gleichstellung@Ortenaukreis.de

- 1. Stark durchs Mandat:** Welche Kompetenzen braucht es für das Amt einer Kommunalpolitikerin? Welche Stärken bringen die potenziellen Kandidatinnen mit? Die Ressourcen der Teilnehmerinnen werden in den Blick genommen und herausgearbeitet. **Am 17. Oktober 2023**, 19.00 – 20.30 Uhr, Referentin: Julia Löffler, politische Beratung und Coaching
- 2. Mein Weg in die Kommunalpolitik:** Eine Veranstaltung für Frauen, die etwas bewegen wollen. Rechte, Pflichten und Gestaltungsspielräume in den kommunalen Gremien. Die langjährige Gemeinderätin Ruth Volz informiert über Gremienarbeit und gewährt einen Blick „hinter die Kulissen“. **Am 26. Oktober 2023**, Referentin: Ruth Volz, Gemeinderätin aus Ringsheim
- 3. Fit durchs Mandat:** Wer sich zusätzlich zu den täglichen Pflichten erfolgreich kommunalpolitisch engagieren möchte, braucht neben einem guten Organisationsgeschick auch ausreichend Energiereserven. Die Teilnehmerinnen erhalten Anregungen und Tipps, um powervoll und gesund durch das Mandat zu kommen. **Am 22. November 2023**, Referentin: Annette Dold, Systemisches Coaching und Supervision





Daniel Bussat Polishing

Ihr Partner rundum Autopflege im Dreisamtal.

Innenreinigungen, Polituren und Aufbereitungen.

www.dabu-polishing.de oder unter **0151-19443855**.

Gartengrundstück gesucht

Suche Gartengrundstück, Streuobstwiese, ehem. Reben o. Ä. zum Kauf, auch verwildert, zur priv. Nutzung als Freizeitgrundstück. Freue mich auf alle Angebote: Tel. 0151 / 438 74 928

Solvente Beamtin, NR, keine HT, sucht 2-Zi.-Whg. ab 55 m² mit EBK, BW, gerne DG o. OG owilhelms@icloud.com Tel. 0761/1374728



SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

KW	KOMBI	THEMA	ERSCHEINUNGSRORTE	AZ*
43	617	Lokal-Regional-Genial	Hartheim, Heitersheim, Eschbach, Bad Krozingen	17.10.2023
43	612	Lokal-Regional-Genial	Münstertal, Sulzburg, Staufen, Ballrechten-Dottingen	17.10.2023
43	676	Lokal-Regional-Genial	Badenweiler, Auggen, Schliengen, Neuenburg, Müllheim	17.10.2023
45	618	Bei uns sind Sie richtig!	Eichstetten, Gottenheim, Waltershofen, Sasbach, Vogtsburg, Ihringen, Bötzingen, Merdingen	31.10.2023
45	621	Bei uns sind Sie richtig!	Kirchzarten, Oberried, Kappel, Stegen, Buchenbach, Ebnet	31.10.2023
47	667	Die Adresse vor Ort!	Freiamt, Malterdingen, Kenzingen, Riegel	14.11.2023
47	671	Die Adresse vor Ort!	Wyhl, Weisweil, Rheinhausen, Herbolzheim	14.11.2023
47	673	Die Adresse vor Ort!	Reute, Vörstetten, Hochdorf, March	14.11.2023

*Anzeigenschluss bis 12 Uhr

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag 08:00 - 17:00 Uhr
Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

PRIMO-VERLAGSBÜRO RAPPENECKER

Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen
Telefon: 07633 9333650 | E-Mail: primo@verlagsbuero-rappenecker.de

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss in KW 40!



BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 40 erscheinen?
Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund vom **Tag der deutschen Einheit** am
Dienstag, 03. Oktober 2023 ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss
Ihre Anzeige für KW 40 spätestens am Freitag, 29.09.2023
im Verlag eingehen.



☎ 0 77 71 93 17-11
✉ anzeigen@primo-stockach.de

www.primo-stockach.de



PRIMOVERLAG
Heimat. Deine Blätter.

Bei uns sind Sie richtig!

Handel > Handwerk > Gewerbe

ad AUTO DIENST

DIE MARKEN-
WERKSTATT

**Für alle Fahrzeuge • Inspektionen
HU / AU • Unfallinstandsetzung
Klimaservice • Scheibenreparatur
Autohandel**

Walter Hätti

Schwarzwaldstr. 330 • 79117 Freiburg
Telefon 0761/64411
E-Mail: info@automobile-haetti.de
Internet: www.automobile-haetti.de
Facebook: www.facebook.de/automobile-haetti



Willi Glöckler

Garten- und Landschaftsbau
Mauerwerksbau
Freiburger Str. 42 Fax 49 50
79199 Kirchzarten Tel. 49 55






www.primo-stockach.de

Bei uns sind Sie richtig!

Handel > Handwerk > Gewerbe

Nächste Sonderseite in KW 45

Anzeigenschluss für KW 45 am Di, 31.10.2023 um 12 Uhr

 0 77 71 93 17-11  0 77 71 93 17-40  anzeigen@primo-stockach.de  www.primo-stockach.de



PRIMO SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

PRIMOVERLAG
Heimat. Deine Blätter.

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

BLEIBEN SIE MOBIL!

FÜHRERSCHEINFREI



Charly®

Heizung
Wind- und wetterfest
Geräumiger Kofferraum

Elektromobile

Mobilität und
Unabhängigkeit im Alltag

Ihr Partner in
der Region.



Pride®

+ Neu- und Gebrauchtfahrzeuge

Tel: 07644 - 92179-22 Fax: -20

www.seniorenektrofahzeug.de | info@seniorenektrofahzeug.de

Leichtmobile GmbH & Co. KG, Tullastr. 6, 79341 Kenzingen

WOLF ZAHNTECHNIK

Zahntechniker (m/w/d)
für die Arbeitsvorbereitung
- gerne auch Quereinsteiger -

Wir bieten in Voll- oder Teilzeit eine spannende und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem modern ausgerüsteten Dentallabor. Außerdem eine attraktive Vergütung, Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten und einen krisensicheren Arbeitsplatz.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Burkheimer Straße 2 · 79111 Freiburg · Telefon 0761-45538-0 · info@zahn-wolf.de · www.zahn-wolf.de



Profitieren Sie von
Top-Zins-Konditionen
durch
KfW-Förderkredit!



Räume fürs Leben.

Energieeffizient. Wohngesund. Nachhaltig.

Infomappe
anfordern



Individuelle HolzHäuser | Planung | Energieberatung
Schreinerei | Treppen | Küchen | Bäder | Möbel

holzhaus.com

HolzHaus Bonndorf GmbH | Im Breitenfeld 14 | 79848 Bonndorf
Tel. 07703-9 10 40 | info@holzhaus.com



HolzHaus
Bonndorf

Immobilienverkauf?



Gerne unterstützen wir Sie.
Tel: 07720 - 85 83 90
baum-immobilien.de
info@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.



PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Gemeinschaftswerbung macht erfolgreich!
**PERFEKTER AUSBLICK
FÜR IHRE WERBUNG!**
Wir beraten Sie gerne persönlich.

STEINSCHLAG? WIR SIND AUTOGLAS!

WWW.B3AUTOGLAS.DE

B3
AUTOGLAS

SCHALLSTADT
FISCHERINSEL 1
TEL.: 07664 / 6135386

HERBOLZHEIM
HAUPTSTR. 15
TEL.: 07643 / 9370929